

REPUBLIQUE DU BENIN - REPUBLIC OF BENIN
AMBASSADE A BEIJING - EMBASSY IN BEIJING

N° / ARB / BJ / CM / AC du

DEMANDE POUR UN VISA DE:
REQUEST FOR ONE VISA FORM

Un (1) jour à trois (3) mois (A remplir très lisiblement en français)
one day to three months (please write clearly either in french or in english)

(1) Nom : NAME		(2) Prénoms : SURNAME		PHOTO
(3) Date et Lieu de Naissance : DATE AND PLACE OF BIRTH		(4) Nationalité : (d'origine) NATIONALITY (ORIGIN)		
Informations Personnelles PERSONAL INFORMATIONS	(5) Situation de famille : MARITAL STATUS	(6) Nombre d'enfants : NUMBER OF CHILDREN		
(7) Domicile Actuel : ACTUAL ADDRESS			(8) Résidence Actuelle : ACTUAL RESIDENCE	
(9) Situation Militaire : MILITARY STATUS			(10) Profession : PROFESSION	

Nature du Passeport ou du document de voyage TYPE OF THE TRAVELLING DOCUMENT	
(11) No de Passeport : PASSPORT NO	(12) Délivré le : DATE OF ISSUE
(13) Par le : BY	(14) Valable jusqu'au VALID UNTIL
(15) Carte d'Identité : IDENTITY CARD N°	(16) Delivrée le: ISSUED ON
(17) PAR : BY	(18) Valable jusqu'au VALID UNTIL

(19) Nature et durée du visa sollicité PURPOSE AND DURATION OF THE REQUIRED VISA	
<input type="checkbox"/> Transit à destination de IN TRANSIT TO	
<input type="checkbox"/> Avec arrêt de jours WITH STOP OVER OF DAYS	
<input type="checkbox"/> Séjour de jours STAY OF DAYS	<input type="checkbox"/> Séjour de un (1) mois STAY OF ONE MONTHS
<input type="checkbox"/> Séjour de deux mois STAY OF TWO MONTHS	<input type="checkbox"/> Séjour de trois (3) mois STAY OF THREE MONTHS

(20) Motif détaillé du voyage REASON FOR THE TRIP
(21) Avez-vous déjà habité la République du BENIN pendant plus de trois mois sans interruption ? HAVE YOU EVER LIVED IN THE REPUBLIC OF BENIN FOR MORE THAN 3 MONTHS ?
(22) Précisez à quelle date IF YES PLEASE PROVIDE PRECISE DATE
(23) Indiquez avec précision les noms et les adresses (Rue et No) des commerçants ou industriels que vous allez rencontrer s'il s'agit d'un voyage d'affaires INDICATE PRECISELY THE NAMES AND ADDRESSES OF MERCHANTS AND BUSINESSMEN YOU ARE GOING TO MEET DURING YOUR BUSINESS TRIP
(24) Attaches familiales au BENIN (Adresse exacte Rue et No) DO YOU HAVE ANY RELATIVES IN THE REPUBLIC OF BENIN ? (ADDRESS - STREET AND NUMBER)
(25) Références dans le pays de résidence (Adresse exacte Rue et No) YOUR RESIDENCE ADDRESS IN THE REPUBLIC OF BENIN (ADDRESS - STREET AND NUMBER)
(26) Indications de vos adresses exactes (Rue et No) au BENIN pendant que vous y séjournez EXACT ADDRESS (STREET AND NUMBER) YOU WILL STAY IN BENIN
(27) Indication précise du lieu d'entrée au BENIN PRECISE GATEWAY TO THE REPUBLIC OF BENIN
(28) Vous engagez vous à n'accepter aucun emploi rémunéré ou au pair durant votre séjour au BENIN, à ne pas chercher à vous installer définitivement et à quitter le territoire béninois à l'expiration du visa qui me sera éventuellement accordé ? WILL YOU COMMIT YOURSELF TO ACCEPT NO EMPLOYMENT DURING YOUR STAY IN THE REPUBLIC OF BENIN, AND NOT TO TRY TO SETTLE DEFINITELY AND LEAVES THE BENIN TERRITORY UPON THE VISA EXPIRE DATE?
(29) La signature engage ma responsabilité et m'expose à des poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration et à me voir refuser TOUT VISA A L'AVENIR. THE SIGNATURE IS EVIDENCE TO MY RESPONSABILITY AND EXPOSES ME TO THE LAW IN CASE OF FALSE DECLARATION THAT MAY NOT ALLOW ME TO OBTAIN VISA IN FUTURE.

Beijing , le
BEIJING , THE

Signature
SIGNATURE

NB : Un exemplaire de ce formulaire est à adresser à la Direction des Services de Police de la République du BENIN à Cotonou.
ONE COPY OF THIS FORM TO BE ADDRESSED TO IMMIGRATION POLICE SERVICES OF REPUBLIC OF BENIN, COTONOU